朝鮮日報

夕刊朝刊合六面

社說 日本政府의自作農創定計劃

一

小作爭議는 從來頻頻事가되엿다 그리하야 그것이 直接地主들의단잠을깨일뿐아니라爲政者의頭腦에도多大한脅威로認識되게되엿다 事態가이와가티되엿슴으로 政府에잇는사람들이던지 政黨들이던지 이土地에關한問題를 左右間處理하지아니하면 또는處理한다고하지아니하면 그들의存在의意義를 잃어바리게되엿다 그리하야 農村의疲弊를論하고 農村의救濟를論함은 一般有識者의義務처럼되엿다 또깁게잠자던農民들도 世界風潮에刺戟됨이甚하야 自衛的手段을取하게되엿다 日本近來의農民組合運動은 참으로 無產大衆運動史上의一大偉觀이라할것이다

二

政府에서는 이氣勢를緩和하기爲하야自作農創定計劃을樹立하엿다 只今 日本農林省의立案한바에依하야 二十五年計劃으로 每年七百萬圓의資金을融通하야總面積約四萬三千七百町步의自作農地를 創設하고 資金은 小作人이現在小作하는土地를買收하려고하는때에限하야貸付하기로하고 買收할土地價格은 田畓平均每一段四百圓以內로하기로하엿다 그資金에對한利子는 年四分八厘인데 政府에서 一分三厘는補給하고借用人은 三分五厘의利子를負擔케하야 그本金을 二十五年間에 返償케한다 그리고 한『살림』에對하야 貸付할 金額은 四千圓以內로하엿다 이貸付金을바다 土地를買收한사람은 一次作定한償還期間內에는비록그金額을完納하엿슬지라도政府의許可를밧지아니하면 그耕地를 他人에게讓渡하던지또는 自作을廢하지못한다는 制限이잇다

三

이案으로因하야政府는 小作農의激增을防禦할뿐아니라 또한거름더나가서 小作農을 自作農의地位에까지 向上식히려고한다 그러나 日本의最近統計는 自作農의地位로부터 小作農으로떠러저내려오는者 每年一萬人에達하는터인즉 이自作農創定計劃으로因하야 每年新生할 三千五百戶를 減除하더라도 每年六千五百戶의小作農이新生하게될것이다 그러면今番의自作農創定計劃은 自作農創定이라는目的으로보더라도 그効力이넘우도 薄弱할것을看取할수잇스며 따라그規模가넘우狹少함을알수잇다 또果然一段四百圓以內로 土地를買收하야 所期의數爻의自作農을創設할수잇슬는지? 日本의現在地價는 好景氣時代에 比하면적低落하엿스나 아즉도畓一段에對하야 平均五百圓乃至八百圓間을來往하고잇다 이와가튼狀態下에서每段四百圓以內의土地를買收한다면그地質이極히劣等된者에限될터이니 그것으로서利益을取得하기는 至難한事일것이다

四

이計劃으로因하야 如何間自作農의數爻를 그대로放任하여두는것보담은 얼마쯤增加식힐수잇슬것이다 換言하면 自作農이 小作農으로떠러저내려오는趨勢를어느程度까지防止緩和할수는잇슬것이라 그러나 엇지하야 自作農이小作農으로떠러저오는가하는 그根本問題를解決하지아니하고는 到底히農民의利益을增進시켜 그生活을向上식힐수업슬것은 明白한일이다 二十五年間에 八萬七千五百의自作農을 創定한다하더라도現在의自作農이小作農으로變하여오는趨勢를보면 그自作農이亦是自作農으로서의地位를保全할수업고 畢竟은小作農의地位로 떠러저오거나 또는政府의競合에依하야 一時는그土地를讓渡할수업게된다더라도 過大한負債로因하야 小作人의生活을하게될것은 定한일이다 그러면엇지할가? 첫재는 農民을小作人의地位에잇다고생각하고小作條件을 根本的으로 改良하는것이오 둘재는 土地를全部國有로하야 그耕作條件을 改良하는것이다 問題는 土地를國有로하거나 土地를私有로하거나 一定한土地를 耕作하는農民에게그들의生活을保障할수잇도록社會에서 干涉하여야 解決할수잇슬것이다

風雲危急한中國情勢

關稅自主示威中 學生과警官衝突 北京大學生의死傷多數

(北京二十六日發) 二十六日午前十時北京大學敎授、學生數千名은居仁堂門外에集合하야關稅自主運動을하엿는바多數한巡査가解散을命하야서로衝突된結果 重輕傷及死亡者를出하고主謀者學生十餘名은逮捕되엿다

岳氏의反奉決意 吳佩孚를總司令으로

(東京電) 吳佩孚氏의代表靳雲鵬氏는開封에서岳維峻氏와面會하고最後의決心을促한結果確實한處에達한漢口來電은岳維峻은一部의部下를徐州方面에出動식히엿다하며又南京來電에는岳維峻이吳佩孚를總司令에推戴하엿다하엿더라

白寶山 奉派와提携 連絡을取키로

(濟南二十六日發) 白寶山은張宗昌과密約하고奉軍과連絡을取하기로決定하얏더라

吳佩孚의戰費

(東京電) 吳佩孚氏蹶起前某國과舊直隸殘黨靳雲鵬이가總理인吳系銀行等이一千萬圓의戰費를調達하엿다傳하는데實際에잇서서는漢口의劉貞生氏의手를經하야怡和洋行으로부터五百萬圓의借入이可能性이잇다고觀測되더라

奉軍徐州集中 廿四日結束終了

(濟南二十六日發) 徐州集中의奉軍은張宗昌二師三旅張學良二師李景林二旅로二十四日總結束을終了하얏다

徐州總攻擊猶豫 鐵道破損處가잇서서

(東京電) 某處着情報에依하면南京常州間에鐵道破壞個所가多하야交通上不便함으로孫傳芳氏의引率한全軍이徐州에集合하야總攻擊을하기는十一月初頃으로될豫定이라더라

佛內閣不日辭職

(「나우엔」二十七日發) 巴里最近情報에依하면現「판루웨」內閣은此一兩日中에辭職하리라한다然이나「판루웨」氏는直時再選으로組閣의命을受하야「루쉐」氏와「에리오」氏를入閣케한後新內閣을組織할模樣이라더라

朝鮮國鐵 今後十年計劃 最少限度一千哩

大村鐵道局長談

朝鮮內의國有鐵道는今後十年間에最少限度一千哩의延長을必要로하는바이에要할工費는約二億圓인데此外에約五千餘萬圓의改良費를豫算하야十年間에鐵道敷設에要하는總費는約二億五千萬圓으로計算하엿다元來朝鮮內의鐵道網은國有旣定計畫線即咸鏡線、平元線、圖們線이며其他에千四百餘哩의私鐵豫定線이잇는데私鐵의現狀은種種新聞에도論議되는바인데此의私鐵豫定線의完成에는私鐵補給金을增加할가國이自營할가하는大問題에直面하엿다 總督府에서는現在旣設私鐵線은그대로두고此의私鐵豫定線中容易히會社가着手치못할部分을國家가行하면前記二億五千萬圓을

十年間에

支出할必要가잇는故로目下大藏省과折衝中인데若此案으로써目下政府의諒解를得하면至今外지의年度割額一千六百五十萬圓以外에更히七八十萬圓을增額하야一年約二千五百萬圓程度의年度割額에達하리라한다然이나旣定計畫線의完成年度를繰上할것은아니요私鐵豫定線을政府가完成하게할뿐이다

自作農地創設計劃 採擇키로內定

(東京電) 農林省은小作問題에處한一道로서來年度豫算編成에際하야自作農創設에關한方策을立案하라고過般來關係官廳과計劃上의交涉을하는中이나其自作農에貸付할財源에對하야는財政의現狀에鑑하야大規模의預金部資金에이것을求하야公債又는預金計劃을獨立하기는不可能함으로早速遂相은이것을簡易保險積立金의貸付에求하기로하야其利子補給에依한成案을大藏省에回附하엿는데財務當局은其計劃이四十九年의繼續事業으로且總額七千萬圓에近한甚大한國庫補給金을支出하게됨으로其認容은相當히難色이잇스나方今各政黨이共히이施設을主張하야政治問題化함으로이것을採擇하기로內定하엿다이計劃은極秘에附하나十五年度부터二十五個年間計劃으로每年約一千七百五十町步總面積約四萬三千七百町步의自作農地를創設하기로하고此의目的으로서低貸의融通、利子의補給、租稅免除를行하리라더라

金海勞農聯合會에서 各地主에警告文 八個條를羅列하야要求

去十七日金海勞農聯合會에서는今年災害로因하야困境에잇는小作人을保護할趣旨로郡民大會를開催하고公正한小作料를制定하는同時에一般輿論을喚起코저하얏스나金海警察署로부터絕對禁止함으로不得已中止하얏는데同會에서는다시警告文을作成하야郡內地主에게發送하는中인바그警告文에記載된要求條件은如左하다고

一、小作料는折半으로할것
二、小作料는主要作物에만限할것
三、小作地의地稅及一切公課金은地主의負擔으로할것
四、藁草는小作人의所得으로할것
五、小作料運搬은十里外지小作人이負擔할것
五、肥料代金은地主小作人의半分으로할것
七、今年災害로因하야六割以上減收된小作地에는小作料를免除할것
八、永稅畓이라도今年災害地에對하야는適宜히此를執賭하며又는收穫半分할것 (金海)

江原靑年聯盟 發起大會 七個團體가發起

嶺西各靑年團體에서는오래前부터靑年運動問題에對하야頻頻한討議가잇든바지난二十三日에各靑年團體의代表者數人이鐵原에會合하야時代日報鐵原支局室에서斧壤靑年會代表鄭宜植君의開會아래江原靑年總聯盟을發起하기로滿場一致可決되여아래와가튼宣言及選擧等을發表하기로하엿다더라

◇宣言

全關東無產靑年은한旗幟아래로모듸여그使命을다하자

◇準備委員

李龍洵 李學洙 全德三 韓明燦 全楨國 鄭宜植

◇創立大會

一、時日 十一月十五日午前十時
一、場所 未定
一、準備事務所 平康邑內 斧壤靑年會

◇發起團體

斧壤靑年會 鐵原靑年會 漣城靑年會 甲城靑年會 鐵原無產靑年會 凡反會 進世會 (平康)

江原少年聯盟 廿三日發起

江原道의少年運動을地域的으로團結하자고 三團體가鐵原에서發起

統一키爲하야平原少年斥候隊와鐵原少年及어린이영조團等三團體委員들이去二十三日에鐵原本支報局內에江原道少年聯盟發起會를開하고左와如히決議하얏다더라

◇準備委員

金泰鴻 高泰鳳 李龍洵 羅昌煥 鄭宜植 權大完

◇創立大會

一、時日 十一月二十日上午十時
一、場所 鐵原靑年會館
一、準備事務所 鐵原邑內鐵原少年會 (鐵原)

市場認可願却下로 星內面民은陳情 道와總督府에까지陳情할터

全北高敞郡星內面은元來穀物以外의苧布苧蔴陶器等의產出이豐富할뿐아니라位置가高敞과井邑사이의交通으로도市場의中間地點에잇스며地方發展의餘地가잇는터인데그面의生產者나需要者는二三里以上이되는다른地方市場에가서賣買를하지아니하면되지안흠을늣기게됨으로이를慨歎한面民들은去八月中에面民大會를열고滿場一致로市場設置하기를決議한後에有志로부터一千九百餘坪基地를寄附하는同時에物品을賣買할만한假家와公衆의衛生을圖할만한水口등設備를完全히하고市場認可申請을當局에提出한後陰八月부터開市하야這間成績이意外로良好함으로도一般은하로밧비認可하기만期待하든바目前當局으로부터二三里밧게잇는旣設市場에影響이밋츨터임으로認可를못하겟슴으로假設한假家等을撤毀하고開市하지말라는通知가왓슴으로이를드른面民뿐만아니라一般商들까지도抑鬱함을참지못하야當局의認可願却下理由가事實에잇서서그러치안음을드러서그面一千三百餘戶의代表五百餘名의連署로陳情書를二十六日에郡當局에提出하기로하엿다더라 (高敞)

不穩한 秋花興風靑年會

會長은面長이오 顧問은駐在所長

海州郡秋花面靑丹市에는從前부터秋花靑年會가잇서여러가지事業을經營하던바近年에至하야그會의重要幹部가外地에잇슴을因하야會名만維持하던中今春嚴大成以外當地有志靑年十餘人이다시그會를復興키爲하야會名을秋花靑年會라改稱하고綱領及規約을새로히作成한後總會를招集코자하얏든바當地警察官駐在所에서이것은不穩한集會를禁止한다하야以來機會를엿보고잇던바同駐在所長은日本人穀物檢查員相木某와相議한後率先하야秋花興風靑年會를組織케하얏는바會長은問題의人物인秋花面長吳世豊이라하며顧問은駐在所長丹山前記穀物檢查員相木秋花公普校長藤田某等이라는데一般靑年界

啄木鳥

投稿歡迎 (小四字 五十行以內 要住所氏名明記)

牧師乎! 醫師乎!

◇朝鮮에耶蘇敎가輸入된後文化上多大한貢獻이잇섯슴은새삼스럽게贅言할必要도업다 그런데近間에至하야基督敎徒中그의行動이朝鮮社會에도리혀害毒을씨치는感이업지안타

◇이제筆者는구태여基督敎의根本定體를批評하려는것은아니다 다만요사히咸興에서생긴奇怪罔測한動作을드러全國基督敎徒의反省을促하려한다

◇그런데咸興中荷里耶蘇敎會에서約一週日前부터所謂復興會라는것을開催하고無智朦昧한婦女와其他愚蠢한敎人을모아노은後祈禱로서病을治療한다는데醫師는異文根이라는牧師라한다

◇그療病의方式은必히姓名을紙片에詳細記入하야오면或單獨祈禱이나或은按手祈禱等이라하는것인데此로因하야無智한敎人이나他人들은예수교를病院視하고前年金益斗當時와가치病고치는것이基督敎의本旨인줄로알앗다가벼이낫지안으면敎會를가르처詐欺窟이라하면서도라가는일도잇다한다

◇그럼으로나는오히려異文根그者가基督敎反逆者나아닌가하는疑惑을禁치못하겟스니基督敎의門外漢인余로서도復興會의趣旨와耶蘇敎의敎訓이此에在치안함인을認할수업는外라이다

◇또는異君이아모리民衆을魔醉케하려하지마는大勢가君의動作을容恕치안흘것은君도應當得할이잇스리라然이나그反面에잇서서는오히려此에迷惑하는愚夫愚婦가업지아니한것이今日朝鮮社會의狀況인즉떠러社會에害毒을끼칠危險性이적지안타고云치못하겟다

◇다음에被診者여러분에게一言하노니虛僞와假面으로天眞의性格을冒瀆케하며精神을魔醉할을맛지말고스사로自己의存在와價値를是認하야사람다운生에는 또기를바란다 (晩翠)

福溪消防手 憤慨總辭

組頭秋志의非行과 當局의不正措處

今年出初式때부터消防組頭秋志良三郞의非行을드러歷次當局에말하얏섯스나當局에서는何等의措處도업고秋志는점점더非行이甚하야非難이藉藉하든바지난七月에正式으로道及警察當局에陳情하얏든바秋志에게는何等處理도업시陳情한消防手側에無條件和解하라함으로消防手一同은大憤慨하야지난二十三日에消防手三十九人은總辭職願을當局에提出하얏다더라 (平康)

特別畜牛大市 十一月八日咸興에서

咸興郡畜產同業組合主催下에來十一月八日午前十時부터午後五時外지咸興牛市場에서特別畜牛大市를開催한다고 (元山)

咸興女靑總會에서 女靑統一協議

去二十三日咸興中下里女子講習院에서咸興女子靑年會臨時總會를開催하고將來事業方針及女子靑年運動統一에關한件을討議한後任員을左와如히改選하얏다더라

執行委員 李明烈 朴恩德 金貞玉 林貞東 都昌竹 張少竹 申泰淑 柳貞淑 檢事委員 安容子 權明範 常務委員 張少竹 李明烈 林貞東 朴恩德 (咸興)

新興靑年會로 勞動靑年改稱

十月二十四日下午八時論山郡旭町耶蘇敎禮拜堂에서新興靑年會臨時總會를警官監視下에開催하고會名을勞動靑年會로改하고左記任員選擧及決議가잇슨後京城靑年聯合會常務委員吳英氏와公州少年軍隊長徐讓淳兩氏의祝辭로閉會하엿다더라

◇執行委員

金碩鉉 林運喆 任允宰 金澤鎬 片順甲 李源一 韓蠶鎬

◇決議案

一、靑總加盟件
一、少年部設置件
一、勞働夜學設置件 (江景)

利原幼稚園近況

咸南利原郡邑內에는幼兒의敎養機關이無하야一般이遺憾으로생각하여오든바昨年春에邑內有志金熙祚申寬巖黃信海梁珍鴻金益黃天一姜鳳弼洪大金亮根金桂燮諸氏의熱誠으로利原幼稚園設立發起會를組織하야四方으로活動한結果幾個月이못되야利原에正式으로幼稚園을設立하고利原邑長老敎會가經營하야오던바至今은園兒가四十餘名에達하엿다하며더욱保母崔文德孃은兒童敎養에熱心하다는데그役員及每月捐助者氏名은如左

◇役員

設立者 金熙祚 園長 梁珍鴻 監金 益相 書記兼會計 黃周烈 韓仁秀

◇每月捐助者

金五圓式 梁珍鴻 金八圓式 安道善 金一圓式 韓仁秀 津ヶ谷周治郞 橫畑顯夫 櫂絲培 (利原)

金海靑年會 聯盟組織決議

慶南金海靑年會에서는去二十三日午後二時同會館內에서執行委員會를開하고金海郡靑年聯盟에關한件及其他事項을討議하엿는데決議事項은如左하다고

一、金海郡靑年聯盟을組織하기爲하야二十六日부터郡內靑年團體를訪問하고同意를어들일
二、同聯盟會議는來十一月七日부터二日間本會館內에서開催할일
三、同聯盟會代表者는每團體五人以內로하고參加期日은十一月五日外지로할일
四、本會總會는十一月一日로變更할일
五、本會主催의金海各團體雄辯大會는十一月一日로延期할일
六、本會會誌第二號를發刊할일 (金海)

代理部創立總會

抱川은京城서不過百餘里內外에在한郡으로所謂官廳所在地라稱하는舊官新邑兩里에는米穀類商이업서容地에살려하는사람들의其洞里無產階級에잇는사람은勿論生活도참困難이太甚함을크게遺憾으로생각한郡內面左儀里男爵朴敍陽本報支局顧問金基兒同支局長文商圭三氏의發起로本報支局代理部를組織하야米穀類其他를販賣코저其用株主를募集하야資本金을造成한結果十一月八日下午一時에抱川警察署演武場에서創立總會를開催한다더라 (抱川)

◎江景相愛少年總會 江景相愛少年團은十月二十八日下午七時半에江景勞働組合二階上에서臨時總會를열겟다는데一般會員은多數出席하기를바란다더라 (江景)

◇寸鐵◇

【文川】箭灘驛前祭位里에는淫夫蕩女의노래소리와長鼓소리에밤이밝도록市民들은잠을잘수가업다든가? 巡査는그래도잠자는모양

【海州】秋花興風靑年會는綱領의大旨가日鮮融和 忠孝尊重이오顧問會長이駐在所所長과面長이라고現代警察의流行病的인禁止解散소리는안듯겟군

【義州】藝妓券番에서는同盟休業을한다고뒤떠들더니 오래지안하서 券番의不正事件이暴露되얏다고한다 바귀자지면뚱이나오는格

△라디오巡廻▽

無線電話의智識을普及키爲하야弊局은一葉電機商會로부터購入한五球式뉴도로와이브無電機로南鮮一帶를訪問하야東京、大阪、名古屋、上海等地에서放送하는歌曲演說等을公開코자하오며二個月內外의豫定으로第一線路를마친後다시第二線의順路를發表하겟나이다

十一月一日釜山出發=第一線順路

釜山出發=東萊、梁山、彥陽、蔚山、慶州、浦項、永川、大邱、金泉、居昌、咸陽、山淸、河東、晋州、宜寧、昌寧、馬山、固城、統營、金海、密陽、慶山、淸道 (公開는一處一夜式)

境遇에조차順路에多少의變動이업지못할것이외다

朝鮮日報釜山支局

運動界

私校聯合運動

蔚山靑年會에서經營하여오는海英學院에서는郡內各私立學校兒童의運動을獎勵하기爲하야商工俱樂部와靑年會의後援으로지난二十四日에蔚山學校에서私立學校聯合大運動會를開催하엿는데三十里外에잇는靑良面新習會三同面屯基講習會江東高子講習會西生私立學校와邑에잇는佛敎女子夜學校玉橋洞勞働夜學會同化義塾의晝夜男女學生等이參加하야午前九時에花砲放聲과共히各校生徒가入場하야劉喨한音樂裡에서六十餘種百餘回의競技가잇서大盛況으로終了하엿다더라

陸上競技盛況

二十五日은蔚山靑年會와商工俱樂部主催로全蔚山陸上競技大會를同運動場에서開催하엿는데五十餘種七十餘回의競技와花砲의興味로大盛況이엇스며兩日大運動會에有志諸氏의同情金이三百圓의巨額에達하엿다더라 (蔚山)

◇出斗夜學運動 蔚山郡大峴面出斗里勞働夜學會에서는秋季大運動會를지난二十五日에擧行하엿는데競技種目은七十餘種이요一般觀覽者千餘名에達하얏다더라 (蔚山)

◇進明女校旅行 全羅北道茂長郡茂長面安息敎會의經營인進明女學校生徒十一名은金炳洙先生의引率로來十一月二日茂長을出發하야約五日間豫定으로長城光州麗水筏山浦等地의各官私立學校와會社工場을見學할터인데學生中無產者의子女는旅費의支辦이困難하야地方有志로부터同情支辦한다더라 (高敞)

麗州聯校庭球

麗州郡加南公立普通學校에서主催한第二回庭球會는지난二十五日午前九時부터同校코-트에서開催하엿는데參加學校는利川長湖院、栢沙、驪州、加南、梨浦、北內、占東、介東、合九個學校로定刻이되자어린選手들의入場式이잇슨後選手는必勝의氣勢로最後外지奮鬪하엿는데優勝月桂冠은麗州公普軍에歸하얏다더라 (驪州)

海州靑丹蹴球

去二十五日海州郡秋花面靑丹市에잇는秋一團主催로當地公立普通學校運動場에서第二回靑丹蹴球大會를開催하엿든바優勝은決局두번재나海州軍에歸하얏다고 (海州)

全靑松庭球會

慶北靑松公立普通學校에서는靑松靑年會後援으로左記規定에依하야全靑松庭球大會를한다고

時日 十一月三日
場所 靑松公普校코-트에서
申請場所 靑松公普校又는靑松靑年會
參加金 無
申請期日 十月三十一日外지

義城各校運動

大人一驚! (靑松)

慶北義城郡內公私立各學校에서는秋季大運動會를盛大히開催하엿다는데其日割과校名은左와如하다더라 (義城)

一、十月十六日 安平公普學校
一、十月十七日 安溪古谷公普學校
一、十月十八日 舍谷私立東明校
一、十月廿四日 多仁公普學校
一、十月廿六日 比安公普學校

西鮮蹴球未果

去二十四五兩日安州에開催된西鮮蹴球大會는一大風波가起하야畢竟解散하엿다는데이는審判의不公平及競技中不正事件으로因함이라더라 (平原)

◇落成式兼運動 全南莞島郡蘆花面南吉島芙黃里에距今約二百年前尹孤山先生의古蹟인六角亭蓮塘엽해큼직한新式校舍와을다란코-트를가진私立甫吉普通學校는일즉이當島李子里金商璜君外鮑世遠君과其他諸有志의熱誠으로成立된敎育機關이든바지난十八日下午一時부터該校의落成式을擧行하엿는데兼하야該校코-트에서運動外지盛大히擧行하엿다고 (莞島)

◇龍源公普遠足 咸南洪原郡龍源公立普通學校에서는去二十六日午前六時三十三分龍武驛發列車로同校六學年生徒二十九名을校長崔舜洲氏引率로元山港에遠足하엿다고 (龍武)

◇忠州公普運動 忠州公立普通學校에서는豫定과가티秋期運動會를本月二十五日午前九時半부터同校運動場에서開催하고六十餘種競技를行하는中女子部六年生徒들의金線島단스는五六學年의活發한體操는모든이에우엽은快感을주엇스며同運動會에賞品을寄贈한人士가三十餘名多數나되어空前의盛況을이루엇더라 (忠州)

The Korea Daily News.

Seoul, Korea, Wednesday, Oct. 28th, 1925.

CORRESPONDENTS.

The Editor does not hold himself responsible for the opinions of correspondents nor undertake to return MSS.

ENGLISH FOR STUDENTS.

QUESTIONS ABOUT "THE BITER BIT"

H. S. Crolly.

1. What's the subject of the preceding story? 2. What's a biter? 3. What were the two young students doing? 4. Where were they walking? 5. When were they walking? 6. Is it pleasant or unpleasant to take a walk in the country on a bright, sunny day? 7. Where did the students stop one afternoon? 8. Why did they stop there? 9. Whom did they find there? 10. Was he sitting down or standing up? 11. What did the students think? 13. At whose expense did they expect to have it? 14. Do you like it or dislike it if somebody has some fun at your expense? 15. What did they begin doing? 16. What did one of the students ask? (Answer in indirect discourse) 17. What did the rustic reply? (Answer in indirect discourse) 18. What did the other student say that he supposed? 19. Did the rustic reply that one could see very much farther than London? 20. How far away was London? 21. What did the student then ask? (Answer in indirect discourse) 22. Was the country fellow's reply stupid or witty? 23. What do we call a man who is witty?

INSTRUCTIONS: Write out answers for the above questions. Let a friend ask you the questions. Practice until you can answer them fluently—without looking at your written answers, of course.

英文欄 英語會話 크롤리氏

專門大家醫學士宮田先生發見

速되는淋疾專治藥

藥名 네오지고린 (ネオヂゴリン)

本藥은專門大家인醫學士宮田先生이帝國大學病院勤務中多數의患者에게實驗한結果로新發明한良藥임으로如何히重한慢性의頑固한淋疾에가장速効가잇는特効藥이니故로如何히重한慢性症이라도一個月假量만服用하면반드시滿足한効果를볼것이며、服藥後三十分後에는藥効로尿色의變化가잇슬뿐아니라本藥은적은膠匣가튼동근것임으로此藥을淸水又는白湯에呑下服用하는데至極히생키기(呑)조흔藥이며또連續服用하더래도胃腸이던지腎臟에害는絕對로無함

◎注意 (服用法、費用量、食養生其他攝生法等은現品에詳細記載하얏슴으로一覽後服用함을肝要함)

◎淋疾의容體 尿道(腎頭)小便出處가간실간실가려워서尿道가근질근질한사람、濃汁(고름)이나오고小便이자조나오며或은잘나오지안는사람、陰部가空然히氣分이조치못한사람頭痛逆上、眼邊이게삼치레하야지는분은곳本藥을服用하야根治케함을肝要

◎藥價 五十粒入金貳圓、百五十粒入金五圓、三百五十粒入金拾圓

◎本劑는一日三回二粒乃至三粒式服用함을要함

大日本總發賣元

柴崎仁壽堂大藥房

京城支店 京城黃金町一丁目 (電話本局一六六〇 振替京城一四二五八〇)
東京本店 東京市本鄕區眞砂町九電車通 (電話小石川四七七七 振替東京三一八五八)
大阪支店 大阪市東區本町一丁目電停前 (電話長本局五八八七 振替大阪五二五一八)
附屬醫院 本店支店共附屬診察所를設備하야何人에게든지診察과治療를하는故로患者는來店하시오

米國直輸入 純鋼鐵捕獸器 使用法簡易危險絕無

一號 鼬鼠、貂 用 一圓四十錢
二號 狸、山獺、貂 用 二圓五十錢
三號 貉、獺、狐 用 三圓五十錢
四號 熊、豹、狼、猪 用 四圓二十錢
十號 猛獸 用 九圓八十錢

五介以上送料免除 多數注文時는郡價로送呈

米國オーネイダ會社 トラップ販賣部 京城府體府洞七五 東興商會 振替京城一四、五三六

開業三十週年紀念

本人이三十週年間地方人士에多大한愛顧를蒙하와營業이逐日發展이옵는바今에右를紀念키爲하야特別히左記各種物品을廉價로酬應하야顧客의從來厚意를報答코자하나이다

營業種目

平壤水木、紬、亢羅屬、紬緞布木、洋屬各種、婚禮用具各種其他雜貨

四人轎 上 八十五圓 中 六十圓 下 五十圓
四人輪林步轎 特 五十五圓 上 五十圓 中 四十圓 下 三十圓
立步轎 特 二十五圓 上 二十圓 中 十八圓 下 十五圓

以上物品은手善職工을屛聘하야精製하오니一次試用하시오

平壤鍾路 五福商店 同地方通信販賣部 主任 金興瑞 電話 毛四 振替京城一四〇六六五番

本店에서每月定價表를發行하오니請求하시면付送하겟나이다

『吾等의理想은 絕對의自由平等』

피고아홉명의동일한답변 공개금지중에심리하엿다

黑旗事件公判續報

섞간긔보=흑긔련맹(黑旗聯盟)사건데일회공판은잠시휴식하엿다가오후한시반부터다시공판을계속하자 협(陜)재판장 으로부터 공안(公安)에방해된다는리유로 일반의 방청을 금지한다고 선언하매 변호사이외는 전부방청석을 물러간후 오후한시반에다시 공판을계속하야열고 협재판장이피고서천순(徐千淳)외 여덜명을

하사람식 일일히불러평소의 사상이며 또는 누구를숭배하며 무슨서적을 애독하엿스며 흑긔련맹조직의 목뎍등을일일히 심문하매 피고서천순(徐千淳)외여덜명은 대개대동소이하게 자긔들은『자유와평등이업스며 계급의차이와 빈부의현격이 만흔현제도에 불평과불만이 충만하여왓는데 이상에 공술한

현제도는 전부가인위뎍(人爲的)행사임으로이것을텰뎌히텰폐하고자 항상 연구하여오든중이엇스며 대개우리들의 희망과목뎍은 엇던사람은 디위가놉다하야 소위부하에 잇다는사람을 항상노유리하며 천대하야 참아사람으로 당할수가업슬뿐아니라 볼수도업는 계급제도와또는 엇던사람은 누거만의 재산을가지고

고루거각 에호의호식하면서 자긔만큼놀고업는 사람은개만치도 모르는 빈부의차이가너무 현수함에 항상텰뎌의불만과불평을품고 이것을 전부텰폐하야 절대평등의 세상을만들고자함이라』는 열렬한 공술로 립석하엿든 재판장이하 판검사는의간담을 서늘하게한후 변호사의변론에드러갓다

『被告等의行爲는 罪가되지안는다』

변호사들은무죄를주장

별항과가티 재판장의 심문과피고들의 공술이맛나자변호사 리인(辯護士李仁)씨외량씨는『피고들은 오직단결하여가지고 자긔들의 사상을연구하고자 하엿슬뿐아니라 그것도 추호의실현이업섯고 다만그만한단톄를 조직하라하엿슬뿐이니례컨대무슨 구락부를조직하여가지고 그구락부에서 자긔들의 사상에뎍합한서적을구입하여다가읽어가며 그것을연구하고자하엿든것에지 나지못함으로 피고들은원면 범죄의사실이업다』고절대무죄를 주장하엿스며 또말을 계속하야피고들중서뎡기(徐廷夔)한병희(韓炳熙)홍진유(洪鎭裕)등세명은 본래이단톄조직에 참가치안헛다고거절까지한일이잇스며또는이단톄조직에하등의관계가업슴으로더군다나그들은무죄라』고 장시간동안천편일률의 열렬한변론으로 절대무죄를 주장하엿다

檢事求刑各一年

판결은십일월칠일에언도

립회하엿든 리견검사(里見檢事)는피고아홉명에대하야 각각징역일년식을구형하고결심하고 폐뎡을 선언하엿스니 때는석양이누엿누엿 너머가는 오후다섯시가량이엇다

◇言渡期日=재판장은 오는십일월칠일에 판결을 언도하겟다고선언하엿다

都草小作會 四氏放免

이십일광주에서

무안군도초면(務安郡都草面)소작쟁의로인하야구금되엿든소작회간부와 회원중에서 아래의네명은 이십일에광주형무소에서방면되엿다더라

文宗烈 金鋪淡 金明俊 金明律(木浦)

中央基督青年會 獨逸語講習會

종로중앙긔독교청년회사회부(鍾路中央基督敎靑年會社會部)에서는 독일어 강습회(獨逸語講習會)를 개설하고강습생을모집한다는데 자세한 내용은아래와갓다

一、十一月五日內로願書提出

一、入會金一圓月謝二圓

一、講師 浪承翼

東明校生不平

선생이못맛당하다고

경북의성군 사곡면동명학교(慶北義城郡舍谷面東明學校)는창립이래로넉넉지못한 경비로근근히유지하야아동칠십여명을교양식키여나오든바지난구월경에이르러서는 소위동교 당국자로부터 교묘한수단으로 공보분교(公普分校)로 하기를 운동한다하고 재직강사 박재헌(朴在憲)(二三)씨는자격은 상당하나긔미삼일운동의 전과자임으로 그운동에 큰관계가 잇다는리유로 전긔박씨를 긔어히 배척하고동군뎡모씨의 촉탁으로 십팔세된 류의환(柳義煥)(一八)을채용하엿는데 동교생도들은 류씨는학식이 업다고 날마다 불평이일어나는바람에 이를보는 일반면민들은때우비난이자자하다더라(의성)

牛車에幼兒重傷

길가에서놀다가

지난이십사일 오후세시반 쯤에고원읍내 창항리(高原邑內倉項里)이십번번디 한도순(韓道順)의차남영(永男)경연(三)이가 길가에서놀고잇슬때에 마침그어린아이의 겻흘지나든 동읍내도정리(都井里)김성진(金成振)의소유우차(所有牛車)를 모는리춘경(李春景)(二三)의부주의로 그어린아이의머리를 몹시치여 전치(全治)삼주일이상의치료를 바들중상(重傷)을당하얏다더라(고원)

『너는不穩한者니 道當局에報告하다』

법률이출판을허락한책도 학교의교사는못읽는다고

江景公普校長事件續報

충청남도 강경공립보통학교 장궁모례(宮牟禮)씨가 수석훈도윤창구(尹昌求)씨를 식혀 동교훈도서창석(徐昌錫)씨에게권고사직을 강청하엿다함은 이미본보에 보도하엿거니와 지난이십사일오후 세시경에는 동교장궁모례 수석훈도서방호웅(緖方虎雄) 윤창구 삼씨가 동교숙직실에서 서씨를 불러노코말하기를웨언문긔관을 가진 신문긔자에게 학교내정을 알게하여학교의비밀을 세상에 발표케하엿느냐고 질책(叱責)하고 얼마전에

수삼십권 의서책을압수(押收)하고 부모도 자식을사랑하는방으로 그런불온한 책은읽지말라고 권한도 불고하고업는돈을 허비하면서 구래여사서읽을필요가 무엇이며 책을청구할려이면 온건한 책에온건한책을주문하는것이 아니라 불온한책컨 몃기만하여도 당국에서 주목하고 미워하는일본무산사(無產社)에다가 불온한서책만구독하는 불온한 정신을가젓슴이분명한것이다불온한정신으로생도들을 가르치면 그 해독이얼마나크며 더라사회와 국가에 미치는 영향이 엇지되는지모르느냐는등여러가지로 말압헤서씨는 간단하게 내가읽는책이 그러케 무서운불온서적 이라면당초에 출판발매를 못하엿슬터인데 출판허가되여 누구든지일본문(日本文)아는사람이면사볼수잇는 법률이금하지안는 것을금하랴고 애쓰는심사가 무엇이며 책파는사람이나 읽는사람을 덤허노코 불온한사람이라고하는의미가 무엇인지 알수업다하매궁모례씨는

더욱분격 한태도로하여간 그ー정신을고치기전에는 나와가티 잇슬수업스며 나의부하가될수업다 부하가되여 상급직원(上級職員)의 지휘를 밧지안으며 자식이되여 엄부의명령을 쫏지안는사람은 아동의 지도자(指導者)가되기 어려우니나는도(道)당국에보고하여도(道)의지시(指示)를 기다릴수밧게 업다하고헤여젓다는데 이소식을듯은일반사회에서는 더욱 학교당국의 무지한태도에대하야 비난과 비평이날로놉다 한다 그학교에서는작년가을에

신사참배(神社參拜)를 강행(強行)하랴다가그에불복하는 예수교신자김복희(金福姬)선생과 그외생도수명까지 신사참배안한다는리유로면직(免職)또는 퇴학을식힌일도잇섯고 아동으로하여금장차사회뎍활동인물(社會的活動人物)을양성하지안을 교육방침인지는 몰으나생도들이 소년소녀회 가든맛당이 아동들의 모임단데에 참가만하면일일히 불러다가 그회는조치 못한회니 들지마러라 만일그냥 들게되면 퇴학을식힌다거나 어린아이들에게 무리한 폭언을함부로하며 무지한 학부형들에게까지 그럿선전을하야 강경소년운동에 만흔지장을 주는일이무슨까닭인지 알수업다고 일반인사의말이만타더라(강경)

順川署에서 强盜團六名逮捕

평안도각디를헤매든자들

德川郡蠶島面三童岩里 孔永律(四三)

同所 孔永鎭(四九)

成川郡雙龍面龍門里 元仁角(四三)

順川郡密田面梓洞里 金永祥(五六)

江原道楊口郡水入面泉里 元亨源(三二)

成川郡雙龍面梧桐里 未逮捕 李光奎(三三)

전긔여섯명은 근일 순천경찰서에검거되야 강도급폭발물취톄규측위반(強盜及爆發物取締規則違反)이란죄에대한사실의 취됴를밧는중이라는데 내용사실로말하면 전긔여섯명은 본년삼월륙일 오전한시경에 맹산군봉인면 팔봉리(孟山郡封仁面八峰里)김긔건(金基鍵)의집에 침입하야 엇던폭발물(爆發物)을 가지고 흉사히권총(拳銃)을 발사하는것과 다름이업시 가장하야주인을 협박하고 금전과기타물품을 강탈하얏스며 그후계속하야동일한 수단과방법으로 여러디방에 출몰하면서 만흔부호를놀내인사실이 잇슬뿐아니라 여섯명중에는 종전부터 조선재래의렵총(獵銃)과화약(火藥)이며 기타폭발물을 비밀히 사용한혐의가잇다드라(평양)

鳥致院에서 兩青年檢束

내용은비밀

충남연기군조치원면본뎡통(燕岐郡鳥致院面本町通)김대남려관(金大南旅館)에는지난십일늦저녁에 고학생복색을한청년둘이와서묵게되엿는데 하나는본적을경북 경주군강서면 산대리(慶北慶州郡江西面山垈里)에둔리진한(李鎭瀚)(二三)이요또한청년은 충남대뎐군진잠면 송뎡리(忠南大田郡鎭岑面松亭里)에본적을 두고방금 론산군 광석면왕뎐리(論山郡光石面旺田里)에 사는 김성진(金城鎭)(二〇)인바 리진한은 각긔병으로 행보하지못하고 방금 본뎡통동흥의원에서 치료를 바드며수중에돈이업다고 친척되는 사람들에게편지질만하고잇다가 돌연히 지난이십삼일에 무주경찰서(茂朱警察署)형사두명이와서 전긔두청년을검거하야 갓다는데 내용은무엇인지 비밀에 부침으로아직알수업스나 전긔청년들을 검거하기위하야 무주경찰서에서 전긔청년들이 조치원에 오기전약사오일전에 형사두명을 파송하엿섯스나 만나지 못하고도로간일이잇다더라(조치원)

二千年前 樂浪時代

古墳에서發見한 燦爛한藝術品

평양부근오야리에서 고대예술품을파냇다

日帝大考古學者의發堀

평양은 조선의력사디인 동시에 그대안인 대동군오야리(梧野里)에는거금이천년전 락랑시대(樂浪時代)의 고분(古墳)이 적지안을뿐 아니라 잇다금부근농민들의 호미끗과 부삽끗헤 조선고대의문화가 엇더케찬란하엿다는것을말할만한예술품이종종발견되야오든바이소문을들은본동경데국대학 고고학교실(東京帝國大學考古學敎室)에서는 흑판박사(黑板博士)를위시하야

考古學者

들은쉬라랑이에연구가 깁흔여러고적됴사반(樂浪調查班)을 조직하야가지고 본월초순부터 전긔오야리에와서·사무소를 정하고 매일인부삼십오명을 사용하야 고분발굴에 착수하얏는데 지난구일에 이르러는 깁기가한길이상되는 디점에서 목관(木棺)두개를발견하고 그다음날목관속에서 옹(甕)다섯개가 나

낫스며 동십구일까지에는 십여개의 칠긔(漆器)와 밋거울(鏡)두개와 소반(盤)과 잔(盃)이며화장품(化粧品)등을 발견하얏다 대저목관은 크기가사방삼간이나되는데 가운데는 세간으로난호엿스며 칠긔는

形體完全

함뿐아니라표면에는 룡(龍)을그리고 그속에는 학(鶴)이잇고 함속에는하얀분(粉)과 빨간연지(臙脂)가아즉도 이천년전의빛을그대로 지키어잇스며 그외직경(直徑)이 두자세치나되는 소반의표면에는 금니(金泥)와 밀사초물감(密陀繪具)으로한머리의룡(龍)과 나란히 안즌남녀의그림이남어잇섯다 그리고그중에 괴이한것은 유물중에서리왕(利王)이란두글자를새인것이잇섯는데 이것을보아서 이분묘의주

인공은 녯날엇던

王家女子

인듯하다하며관속에는 거문머리털과 두개골(頭蓋骨)이며일신의부속품이 그대로 남어잇섯다한다 그리고 더욱괴이한것은 무덤속으로 약한자두치가량되는정방형(正方形)의통한구멍이잇는데이것은 사람이죽은 후에도 령혼(靈魂)이란것이 잇서서 무덤속으로통행한다는 미신으로 그구멍을뚤난다 이십삼일에는 두개의 파손된 칠긔와나무로 제조한신(靴)한개를 발견하고 동이십사일까지에대데의묘사를마추엇스며이십오일에는 제롬새화(生花)를 가추어 이천년전의령(靈)을위로한후 목관의내부됴사에 착수하얏다(평양)

◇경주의다보탑(多寶塔)

清津에殊常青年

국경을돌파하고잠입한듯

지난 십팔일오후 여섯시경에함북청진부 신암동(咸北淸津府新岩洞)부근을 배회하는수상한청년이 잇서 동디경찰서원이 이를발견하고 시절이시절이라 하야즉시 동서로 데려다가그행색을 취됴하는중이라는데 들는바에의한즉 이는 일즉이○○에관계하야 뜻을품고 로령(露領)등디로 배회하며 모공산당(某共產黨)에 가한후 열렬히운동을 하여오든 중금번에 모중대사명을 띄우고 비밀히 국경을 돌파잠입하야목뎍디인 경성을 향하야오든중에 검속을 당한것이라하며 이는원적을강원도회양군(江原道淮陽郡)에둔리천백(李千伯)(三〇)이라하는사람이라더라

慶州古蹟見學團員募集

◇探勝時期 十月卅日午後十時京城驛發 十一月二日朝京城驛着

(平壤、水原、鳥致院、開城、各驛에서中國乘車의便宜도잇슴)

◇參加會費

京城에서 往復車費 每人 七圓七十錢

平壤에서 同 十一圓七十錢

開城에서 同 八圓八十錢

鳥致院에서 同 五圓六十錢

水原에서 同 七圓

大邱에서 同 二圓五十錢

(但食費、旅館料、拜觀料每人三圓式을會費에添加함)

◇申請 京城旅行案內社、本社及本社支局

◇申請期間 十月二十九日午後四時까지

主催 京城旅行案內社 後援 朝鮮日報社

主日校大會順序

◇第八日 (十月二十八日水曜)

◎午後二時 聖經研究

◎第一會場 勝洞禮拜堂

主日學校敎師는하나님과同事者 醫學博士 河鯉泳

◎第二會場 中央靑年會館

예수의行蹟 神學博士 王永德

◎午後三時 宗敎敎育

◎第一會場 勝洞禮拜堂

宗敎敎育과夏期聖經學校 關總務 鄭仁果

◎第二會場 中央靑年會

宗敎敎育과夏期聖經學校 總務 許大殿

◎午後七時三十分 獻身會

◎第一會場 勝洞禮拜堂

司會者 許大殿

奏樂

讚美 (第百五十五章)

新禱 咸興基督敎靑年會總務 李舜基

聖經 全州敎會牧師 裵恩希

合唱

講演 獻身平壤長老敎會地方會員 吉善宙

獨唱 東大門敎會主日學校敎師 李寅善

廣告

祝禱 仁川敎會牧師 申洪植

◎第二會場 中央靑年會

司會者 過成玉

奏樂 宗敎主日學校敎師 韓惠淑

讚美 第 章 一同

新禱 義城敎會牧師 康萬浩

聖經 鎭南浦敎會牧師 金聖鐸

獨唱 平壤敎會牧師 車在潑

講演 獻身中央傳道館長 都瑞蓮

合唱 내主를갓가히 梨花코러쓰

廣告

祝禱 會長 張弘範

閉會

狩獵者不注意로 被害者가續出

최근의주에서도세명

의주군 수진면수구동(義州郡水鎭面水口洞)칠번디 사십번디 조운행(趙雲行)씨의아들명순(明淳)(一五)과 명순의아우창겸(昌謙)(一〇)은약이십일전에 부근에잇는「이물」이라는못(池)에서 고기를잡다가 난데업는 탄환에명순이는십오개처 창겸이는십칠개를맛치엇는데 당디의주의원에입원치료중인데사실에대하야그들의가족의말을 듯건대 그곳주재소순사관야(菅野)라는 일인이무엇을쏘다가 잘못마진것 이라더라(의주)

長谷川町火災

이십칠일오후네시에 시내 장곡천뎡사십이번디부뎐양복뎜(長谷川町富田洋服店)에 엇첫간에서불이이러나 약삼십분만에 진화되얏는데손해는오십여원이오원인은모르나방화는아니라고

女子一名重傷

손을마저서중상

평안북도의주군 수진면(義州水鎭面)에서아이두명이 알수업는탄환에마저서의주의원에와잇다함은별항보도한바와갓거니와이제또이러한일이 또한가지 생겻다 사건의발생은 지난 십사일오후네시경인바 역시 수진면룡운동(水鎭面龍雲洞)부근에서의주군령고원으로잇는 중촌조랑(中村助郞)이가 꿩치를쏘다가그곳박시환(朴時煥)(四九)의안해김성녀(金姓女)(八)의손을쏘앗다는데 방금피해자김성녀는 매원의주의원에서 치료중이라하며 일반산양군의부주의로이와가튼피해가자주잇다더라

日人木手가 理髮師를咬傷

쌈홈을말리는데하고

경북안동군읍동부동(慶北安東邑東部洞)대구은행(大邱銀行)압큰길에서는 지난이십삼일밤 하오십일시경에 조선사람과 일본사람사이에 일대격투가 일어나서·고요한밤시가를 한참동안요란케하엿다는데 그자세한 이야기를들으면 그동리에잇는 일본인하원(河原)이가야시(夜市)에나가감을사라는것을그집에잇다가지금봉화읍내(奉化邑內)에가서리발영업하는 김삼복(金三福)(二〇)씨가보고 그권에한집에잇든정으로반가히등을치며인사를한즉 전긔하원은 인사의대답은한낫시로한낫비스로욕설을함으로김씨는 불쾌녀겨질문을 하려한낫가 하원은그엽헤잇든그집으로 또기여감으로 김씨는분을 참지못하야 추저와회지 음에일본인목수(木手)죽수(竹守)라는사람이 달려들어 싸홈을말리는체하고 김씨의외인팔을물어뜨더 약일주일간 치료할만한상처가낫슴으로 부근에 잇든조선인들은 크게분개하야 무례한일본놈들은 때려죽여야 된다고하며 야단법석이일어낫지음에마춤경관의제지로겨우진압되엿다더라(안동)

背信한女子

약혼한것을취소

통천군통천면서리(通川郡通川面西里)일배칠십번디 김주홍(金周弘)의아들장손(長孫)(一九)은지금으로부터삼년전에그동리김녹동녀(金綠童女)(一八)와약혼한후논(畓)오두락을주어소작료(小作料)도밧지안코삼년동안을김녹동녀가경작하기만기다리던중지난팔월경에김녹동녀의부모는그동리사는재산가인 석모(石某)에게만흔재물을밧고김장손에게는파혼을통지하는동시에석모와약혼함으로김장손은 분을참지못하야김녹동녀를걸어 함흥디방법원원산지텽에고소를데긔하리라더라(원산)

휘마람

▲의주(義州) 현골목보다조흔골목사는 모든자긔자부와추행이잇서 아이까지배엇다고하더니▲얼마전에옥동자를 나헛는데 그제집에게며 하야 남편자가자긔아들이 아니라고하니까▲그제집은 식아비를가르치며 커놈의아들이니 너의집안 아들이아니냐고 하얏다나▲집안식구가 고르게는모인 모양이다 이런일은 오래전에한 번들은것이 잇더니 금일에또들을줄이야

小說 웃고십건 우서라! [41]

周相 作

一六의二

련화는 무러보는것보다 당장나가보면 알것이라하고 중문을나서라니가 대문밧게노흔 인력거바랑에 거러안젓든 인력거군이 사람이나오는긔척에 이러로몰리는얼굴과 마주첫다 련화는별안간 깜짝놀라며마르면부아ㅅ!소리를 질을번한것을 참고 김뎐된사람처럼 멱부터섯다 인력거군은 다시얼굴을 바로가지고 래연히 안젓다 눈압헤서올으는 남자의첫모습은 확실히그사람이다 놀란덩도를지나서 자긔눈에 무엇이쓰이지 안엇나하는의심이낫다 얼골이 혈색조케 햇슴으로례한것을보면 절로 보통인력거군이아니다 인력거군이라하야도 갓나흔사람 예련친 검푸른동거리와 모자가새것인것을보아도알것이라 나오든제집이 장가보다도몸 자긔를바라보는눈총이 자긔의 것 썩을 간지리는것가타야 손을들어 적우멈과 친음쓰다듬는그손이 인력거군커노로는 볼수업는 손이다 넉신…고 조고마암혀이 니러뵈시화다

련화는 또한거름내노흐니 뒤를도다다보는것이나 엿보듯이 봉선이가 두손으로 바로또고 숨들도리쉬어가며 가우시ー그러나 골독히 바라보고섯다 련화는내노흔발을 다시옴긴채 다시 멈칫하며 『여보!』하고소리를첫다 죽울할듯다드러서

『네?』

인력거군은 뷔도라다보더니 선뜻일어서서 래연히 대문안으로 들어섯다 봉선이는 인력거군의눈과 마조친것을 분명히깨달엇스나 외면도아니하고 어려워하는듯이 중문안에 서잇섯다

『이게웬 일에요? 최주사나리!』하며 련화는겁먹은사람 처럼 허청나오는 소리를 얼떨결에 커다케질럿다 다리를 떼어서 나기만하면 어연을ㅡ되어서 오든지서바닙보신다 고마가드리겟다』고하든봉선이가 덤으로헐거리고 공손이틈에는듯한것이 미워서도 친숙하듯이 대답하게말을부치엇다

그인력거군은 웃음날듯한 표정을보이더니다시침이를떼이고 손이 모자를버첫다 이사람이 만일을답업는최영준이라하면이볼만한장면은 위불업는 신파연극이엇다

이말을 드른 봉선이는별안간얼골이발개지면서바르켜데는듯하더니

『날 누구인지 몰으십니까?』하고 껄떡드리대라는듯이 눈을똑바로쓰고 치어다보앗다

『지금 이러케된다음에야그까짓소리는해 무얼한답되까 인력거군이요 기생아씨면 모시다드리고삭전이나 두둑이 밧도록처분만바랍지요』

봉선이는 더말이나오지 안혀다누어라고대답을해야올흘지어떠케태도를 정하고 어떠케하자고골어야 조흘지 머리ㅅ속은그저뒤범벅이되엇다 ……이사람이사년전까지는자긔남편이엇다ㅡ북례를가초지는못하얏슬망정서울장안의이약이거리가될만큼뒤ㅅ떠들고초례청에서 서로절하고난나 사년동안가티살아오든자긔남편이엇다 ㅡ이배ㅅ속에서나서떠러트린 두어린것의 아버지엇다 살아잇다고일각이여삼추로기다렷고죽엇다고 통곡하든 남편이엇다……일평생해어질리가만무하리라고서로맹서하든그때가그얼마나 되엇는고?사년!그동안에이몸은또한번더러워젓고최량군은인력거군으로곳을맷는단말가?어느예든가 김주사가 최영준이는 나종에큰일을할사람이라더니큰일이요쎈이든가?

『이집이 뉘집이라고생각하십니까』

봉선이는 또잠간 멈웃거리다가겨우 한마듸하얏다

『내가남의집일을 엇더케안답니까 남의집이라구요?』

『한남편번기생 봉선아씨댁이지요』

최영준의말씨는 또랑또랑하고미운생각이날만큼 조금도 검언짢어하지안는듯치와순편한말씨는 좀비웃는듯도하나 듯는사람의부끄는마음까지 가라안치게하얏다

『엇더큰지잠간드러가십시다』

련화는 이러케권하며 쭈르를나가서 대문을 덕다다걸엇다

『용나하구서서 이야기하기가창피하단말이로구려아씨!안가신다면 나는갑니다』

『원소리를 다하십니다누가창피고어서 안으로드러가서 그동안지낸 이야기나 좀하세요궁금하실이야기도업지안홀테니……』하며 련화는또권하얏다

미인이되는 단장의방법(二)

1 숨은화장

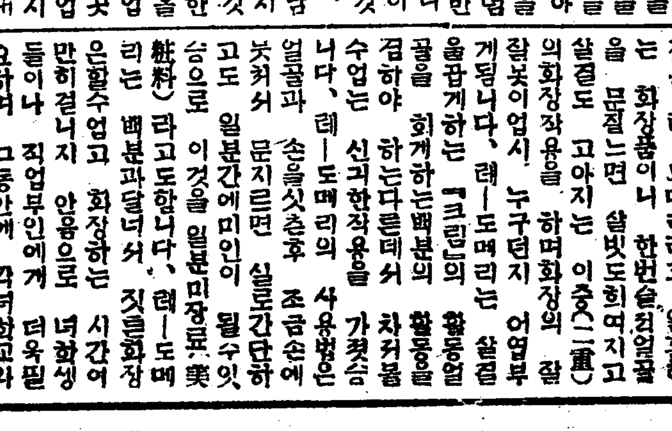
화상한것가티 보히지안코 본래제살빗이 그렇케 고흔것처럼 보히게화장하는 법이잇슴니다、이것은 결국본얼굴을아름다웁게 하는것이 목뎍임으로 얼굴을너무희게 화장하는 것을실혀하는 부인이나 남자들에게 매우필요합니다、남자가화장을 한다면이상하게 생각할사람도 만치마는 그것은 『화장』이라는 그말이 그렇케 들니게하는 것뿐이요 실상남자가 화장할필요가 업다하면 부인에게도 또한화장이 쓸데업슬것 이올시다、다만부인이 년령의 차이로화장하는 정도가 다른것처럼 남녀간에도 그정도의 차이가잇슬 따름입니다、특별히남자는 사회에나아가활동하고 녀자보다 더만히사람을 교제하는 것으로 다른사람에게 조치못한 감정을 주지안케하고 자긔의 정신을 상쾌하게하야 사업의 능률을 놉게하는 것도화장을하고 아니하는 데로부터 만흔영향을 밧는다고 할수잇습니다、그럼으로 필요한정도의 화장은반다시 남자들이라도 하지아니치못할것이요 이것은 화장이라는것보다 례의라고 하는것이 오히려가할줄로 압니다、숨은 화장이라고하는것은 남의눈에 뙤우지안케ー 즉다시말하면 분을발넛서도 발는것갓지 안케하라면 거긔젹당한화장품을 택하여야 할것이올시다、그것은 다시더말할것업시 여긔꼭드러맛는 화장품곳 레ー도후ー도 이외에는 또업다고하여도 과언이 아니올시다、레ー도후ー도는 바르는데로 얼골에잔주름을 숨길수잇고 피부를윤택케 할뿐아니라

2 일분간에미인이되는화장법

집에서 일을하는데 갑작이손님이 차자와서 불가불얼골을화장할필요가 잇거나 밧분사무를보는 부인이출근전에 밧비화장하는데 만흔시간을 허비하지안코 가장리상뎍으로 속히화장하는 법이잇슴니다、이것은 레ー도메리라고 일홈잇는 화장품이니 한번에얼골의 살결도 고아지는 이중(二重)의화장작용을 하며화장의 잘잘못이업시 누구던지 어엽부게됩니다、레ー도메리는 살결을곱게하는 『크림』의 활동을 하며 얼골을 희게하는 백분의 활동을 겸하야 하는다른데서 차저볼수업는 신긔한작용을 가젓슴니다、레ー도메리의 사용법은 얼골과 손을씻은후 조금손에 뭇처서 문지르면 일분간에미인이될수잇고 이것을 일분미장료(美粧料)라고도함니다、레ー도메리는 백분과달녀서 짓흔화장은할수업고 화장하는 녀자의 시간여유가 만치안흔 그런사람 직업부인에게 더욱필요하며 그동안에 각녀학교와 각리방 겨녀회에 사랑항을만히 입엇슴을 감사히 녀입니다

살결이 고와지고 희여지는 레ー도메리ー

レートメリー



얼골에 깨끗하고 희여지는 레ー도후ー도

レートフード

運動競技

4A對3으로 鐵道惜敗

對寶塚野球戰

寶塚協會軍對鐵道野球戰은二十七日午後四時十分부터龍山鐵道球場에서丸中球審鈴木壘審裡鐵道先攻으로開戰되얏다大村鐵道局長의始球式이잇섯고이어서競技가開始된바四A對三으로鐵道惜敗하니時는午後五時四十五分이엇다

競技經過

第一回 鐵道三者凡退▲寶軍尾崎四球二盜에不成하고原山三振孫孝俊四球로出하얏스나片岡二飛에封殺되다

◇第二回 鐵道一死後藤三振不死藤田三振長瀨遊飛失에各進하야熊代二飛에無爲▲寶軍一死後麟麟圭三飛失에生하고野原四球로各進後丸山左飛에併殺

◇第三回 錦島遊越安打二盜하고今岡長田二死後小西遊飛捕手逸失에安打와適失에一擧三點을生還▲金貞植一飛安打와尾崎二前엔힛에出後原山投前犧打에各進孫投飛二死後片岡遊飛失과大井手右越三壘打에三點生還

◇第四回 熊代遊飛失錦島遊越때사스今岡軟打에無死滿壘이엇스나찬스를逸하다▲野原三前힛淸水犧打와金投飛에三進하얏다가尾崎投飛適打에一點生還

第五回 鐵道一死後藤田遊飛失長瀨死球熊代犧打에各進하고錦島四球로二死滿壘이엇스나今岡遊飛로無爲▲寶塚凡退

◇第六回 鐵道凡退▲寶軍二死滿壘이엇스나原山三振

◇第七回 鐵道三者凡退▲寶軍二死後大井手二飛失錦四球에各進하얏스나野原遊飛無爲

◇第八回 鐵道三者凡退▲寶軍二死後의野찬스도逸하다

◇第九回 鐵道리스트인닝이라拍手게차혀小西빽스에섯스나三振綱干中飛藤原遊飛로休矣되니結局四A對三으로寶塚軍勝하다

寶塚					鐵道	
7	尾崎	31	打數	33	2	今岡
3	原山	6	安打	5	6	長田
8	孫孝俊	4	三振	8	7	小西
2	片岡	7	四死	3	9	綱干
4	大井手	2	盜壘	1	4	藤原
5	麟麟圭	4	失策	5	1	藤田
6	野原	2	犧打	1	5	長瀨
1	丸山	1	三打	0	8	熊代
9	金貞植	1	二打	0	3	錦島

시軍對全京城

野球戰은今日擧行

入京滯在中인米國시카고大學野球團과全京城軍과의野球戰을今日午後三時京城運動場에서體育會主催로연다는데觀覽料는一圓二十錢七十錢四十錢이라고

奬忠壇自轉車競走

來三十三十一日과十一月一日의三日間奬忠壇에서釜山•門司勞働共濟會主催로自轉車競走大會를연다하며日本서도一流選手十三名參加하야자못壯觀을이루울터이라한다

日本神宮競技開場

日本神宮競技大會는二十八日午前八時부터開幕하게되얏다(東京電)